

Distr.
LIMITED

A/C.2/48/L.7
26 October 1993
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

Сорок восьмая сессия
ВТОРОЙ КОМИТЕТ
Пункт 91d повестки дня

РАЗВИТИЕ И МЕЖДУНАРОДНОЕ СОТРУДНИЧЕСТВО: ЭКОНОМИЧЕСКОЕ И ТЕХНИЧЕСКОЕ
СОТРУДНИЧЕСТВО МЕЖДУ РАЗВИВАЮЩИМИСЯ СТРАНАМИ

Китай и Колумбия*: проект резолюции

Экономическое и техническое сотрудничество между
развивающимися странами

Генеральная Ассамблея,

вновь подтверждая свои резолюции 33/134 от 19 декабря 1978 года, в которой она одобрила принятый в Буэнос-Айресе План действий по развитию и осуществлению технического сотрудничества между развивающимися странами 1/, и 46/159 от 19 декабря 1991 года, другие соответствующие резолюции Генеральной Ассамблеи и резолюцию 1992/41 Экономического и Социального Совета от 30 июля 1992 года,

подчеркивая, что техническое сотрудничество между развивающимися странами остается одним из ключевых элементов международного сотрудничества, что оно дополняет другие формы международного технического сотрудничества и что его конечная цель заключается в содействии экономическому росту и развитию – в частности развитию людских ресурсов – на основе использования потенциала развивающихся стран,

* От имени государств – членов Организации Объединенных Наций, являющихся членами Группы 77.

1/ Доклад Конференции Организации Объединенных Наций по техническому сотрудничеству между развивающимися странами, Буэнос-Айрес, 30 августа-12 сентября 1978 года (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.78.II.A.11 и исправление), глава I.

вновь подтверждая, что, хотя развивающиеся страны несут главную ответственность за развитие и осуществление технического сотрудничества между собой, система Организации Объединенных Наций и развитые страны должны оказывать содействие и поддержку такой деятельности и что система Организации Объединенных Наций должна по-прежнему играть важную роль в поощрении и активизации технического сотрудничества между развивающимися странами в соответствии с принятым в Буэнос-Айресе Планом действий,

отмечая с удовлетворением, что в докладе Генерального секретаря об осуществлении резолюции 46/159 Генеральной Ассамблеи 2/ было отмечено, что организации системы Организации Объединенных Наций сообщили об уделении более пристального внимания деятельности в области технического сотрудничества между развивающимися странами и разработали политику, направленную на более активное использование механизма такого сотрудничества, и подчеркивая роль компонента оперативной деятельности Экономического и Социального Совета в деле наблюдения за использованием механизма технического сотрудничества между развивающимися странами,

1. одобряет доклад и решения, принятые Комитетом высокого уровня по обзору технического сотрудничества между развивающимися странами на его восьмой сессии 3/;

2. настойтельно призывает все государства-члены, Программу развития Организации Объединенных Наций и другие программы и органы, связанные с Экономическим и Социальным Советом, а также специализированные учреждения уделять первоочередное внимание и оказывать всестороннюю поддержку в своих конкретных сферах оперативной деятельности техническому сотрудничеству между развивающимися странами;

3. просит все стороны, принимающие участие в реализации стратегии развития и осуществления технического сотрудничества между развивающимися странами в 90-х годах 4/, обеспечить широкое использование такого сотрудничества;

4. настойтельно призывает развитые страны оказывать поддержку деятельности в области технического сотрудничества между развивающимися странами, особенно в области передачи технологий, и оказывать помощь развивающимся странам в создании потенциала, особенно в области науки и техники, образования и технической подготовки кадров и "ноу-хау";

5. просит Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее пятидесятой сессии доклад об осуществлении технического сотрудничества между развивающимися странами в рамках системы Организации Объединенных Наций и о последующих мерах по осуществлению настоящей резолюции.

2/ A/48/491.

3/ Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, сорок восьмая сессия, Дополнение № 39
(A/48/39).

4/ Там же, решение 8/2, раздел I.